De Brabançonne. Belgiës Vaderlandslied.

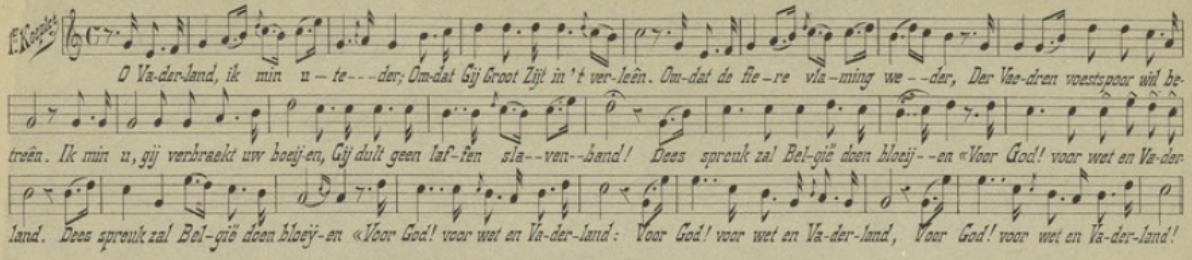
Numéro d'inventaire : 1979.29553.2
Auteur(s) : Peter Kauffmann
Type de document : image imprimée
Éditeur : Pellerin et Cie (Epinal)
Imprimeur : Pellerin et Cie, Epinal
Période de création : 4e quart 19e siècle
Date de création : 1890 (vers)
Inscriptions :
• numéro : 76bis
Mesures : hauteur : 400 mm ; largeur : 295 mm
Notes : Hymne national belge (+ drapeau et devise de la Belgique). Chanson, paroles, partition illustrées. Beeld drukkerij. Woorden van Destanberg. Musique de Campenhout. Traduction en Flamand. Glorification de la Patrie, autour de Dieu. Thèmes de l'illustration : le lion (symbole), des paysans, des ouvriers (charbon) au travail, le drapeau belge, une femme en toge avec couronne de laurier, un jeune homme, en tenue de travail (forgeron) + représentants de différents milieux sociaux.
Mots-clés : Images d'Epinal
Histoire et mythologie
Formation de la conscience nationale et patriotique
Filière : aucune
Niveau : aucun
Autres descriptions : Langue : Français
Nombre de pages : 1
Mention d'illustration
ill. en coul.

Woorden van DESTANBERG
Musiek
Van CAMPENHOUT

DE BRABANÇONNE

Belgiës Vaderlandslied

BEELD DRUKKERIJ
Van EPINAL — N° 76bis
PELLERIN & Cie



– 2de KOEPLET –

De wet! voor haer moet alles zwichten!
Gelijk voor haer is heer en knecht.
En ja! wij kennen onze plichten.
Maer ja! wij kennen ook ons regt.
De vrijheid zal men nooit verfoeijen,
Waer zij zoo trotsch haer vaendel plant.
Dees spreuk zal België doen bloeijen :
« Voor God! voor wet en Vaderland! »
Dees spreuk zal België doen bloeijen :
« Voor God! voor wet en Vaderland! »
« Voor God! voor wet en Vaderland! »
« Voor God! voor wet en Vaderland! »

– 3de KOEPLET –

O God!... O groote God der vaedren,
Die uit den hoogen op ons ziet,
Zeg, bruischt en kookt nog in onz' aedren
Het zelfde bloed dier helden niet?
En als rond ons orkanen loeijen,
Strek over ons uw goede hand,
En laet ons België steeds bloeijen :
« Voor God! voor wet en Vaderland! »
En laet ons België steeds bloeijen :
« Voor God! voor wet en Vaderland! »
« Voor God! voor wet en Vaderland! »
« Voor God! voor wet en Vaderland! »